

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS		NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME		AIGLES 4 SAINT-JEAN	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
14	6	10	05:36	1	2
					20
					3
					4
					5
					6
					7
					8
					9
					10
					11
					12
					13
					14

LOC		NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME		AIGLES 1 SAINT-JEAN	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
					1
					7
					11
					12
					8
					12
					7
					4
					8
					00:55
					3

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES						
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS		
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME
4	A22	02:51	1			
5	A39	08:59	1			
11	A22	08:07	3			

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

PUNITIONS - PENALTIES						
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS		
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME
				12	A55	00:23
				9	A48	01:47
				9	A48	01:47

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME	
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN
32:00	0	3	0	0	0	0	0	2	0	1	2	1	1	0	0	0	0	0	0
										20									

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME	
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1		1

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1		4

OFFICIELS / OFFICIALS	
(LETTRES MOULÉES)	(PRINTED LETTERS)
JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	Gilbert Jr. Ménard
JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	Martin Lavoie
ANNONCEUR / ANNOUNCER	Daniel Tremblay
CHRONOMÉTREUR / TIME KEEPER	Guillaume Tremblay
MARQUEUR / SCOREKEEPER	Guillaume Tremblay

OFFICIELS / OFFICIALS	
(LETTRES MOULÉES)	(PRINTED LETTERS)
JUGE DE LIGNES / LINESMAN	Gilbert Jr. Ménard
JUGE DE LIGNES / LINESMAN	Martin Lavoie
ARBITRE / REFEREE	Daniel Tremblay
ARBITRE / REFEREE	Guillaume Tremblay
SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE	X

